



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions  
Travaux publics et Services gouvernementaux  
Canada

Pacific Region

401 - 1230 Government Street

Victoria, B.C.

V8W 3X4

Bid Fax: (250) 363-3344

**INVITATION TO TENDER**

**APPEL D'OFFRES**

**Tender To: Public Works and Government Services  
Canada**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of  
Canada, in accordance with the terms and conditions set  
out herein, referred to herein or attached hereto, the goods,  
services, and construction listed herein and on any attached  
sheets at the price(s) set out therefor.

**Soumission aux: Travaux Publics et Services  
Gouvernementaux Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la  
Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou  
incluses par référence dans la présente et aux annexes  
ci-jointes, les biens, services et construction énumérés  
ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du**

**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services Canada -

Pacific Region

401 - 1230 Government Street

Victoria, B. C.

V8W 3X4

<b>Title - Sujet</b> Tug, Barge, and Heavy Equipment	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F1705-171009/A	<b>Date</b> 2017-08-14
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F1705-171009	<b>GETS Ref. No. - N° de réf. de SEAG</b> PW-\$XLV-588-7298
<b>File No. - N° de dossier</b> XLV-7-40039 (588)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-08-30</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Pacific Daylight Saving Time PDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Wulff, Gregor F.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> xl588
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (250) 217-7138 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Fisheries and Oceans Canada See herein	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## TABLE OF CONTENTS

<b>TABLE OF CONTENTS .....</b>	<b>1</b>
<b>PART 1 - GENERAL INFORMATION .....</b>	<b>2</b>
1.1 STATEMENT OF WORK .....	2
1.2 WORK PERIOD.....	2
1.3 DEBRIEFINGS.....	2
1.4. TRADE AGREEMENTS.....	2
1.5 CANADIAN CONTENT .....	2
<b>PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS .....</b>	<b>3</b>
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS.....	3
2.2 SUBMISSION OF BIDS .....	3
2.3 ENQUIRIES - BID SOLICITATION.....	3
2.4 APPLICABLE LAWS.....	3
<b>PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS .....</b>	<b>3</b>
3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS .....	3
<b>PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION .....</b>	<b>5</b>
4.1 EVALUATION PROCEDURES .....	5
4.2 BASIS OF SELECTION .....	5
<b>PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION .....</b>	<b>6</b>
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID.....	6
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION.....	6
<b>PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES .....</b>	<b>9</b>
6.1 SECURITY REQUIREMENTS .....	9
6.2 STATEMENT OF WORK .....	9
6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS.....	9
6.4 TERM OF CONTRACT .....	9
6.5 AUTHORITIES.....	9
6.6 PAYMENT.....	10
6.7 INVOICING INSTRUCTIONS .....	11
6.8 CERTIFICATIONS.....	11
6.9 APPLICABLE LAWS.....	11
6.10 PRIORITY OF DOCUMENTS .....	11
6.11 INSURANCE.....	12
6.12 VESSEL CHARTER .....	12
6.13 VESSEL CONDITION.....	13
6.14 PROCEDURES FOR DESIGN CHANGE OR ADDITIONAL WORK .....	13
<b>ANNEX A - STATEMENT OF WORK .....</b>	<b>14</b>
<b>ANNEX B - FINANCIAL BID PRESENTATION SHEET (BASIS OF PAYMENT) .....</b>	<b>15</b>
<b>ANNEX C – INSURANCE REQUIREMENTS .....</b>	<b>17</b>
<b>ANNEX D - TENDER DELIVERABLES .....</b>	<b>21</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **PART 1 - GENERAL INFORMATION**

### **1.1 Statement of Work**

The Canadian Coast Guard objective is to rebuild or refurbish fixed aids to navigation in Barkley Sound and Alberni Inlet area, British Columbia and requires the Contractor to provide tug, barge and crane chartering services, heavy machinery assistance, and construction support. The maintenance/repair of the aids to navigation are essential to ensure safe and accessible waterways for Canadians. The work to be done is detailed in the Statement of Work at Annex A of the solicitation.

### **1.2 Work Period**

The period is:

Commence: 22 September, 2017;  
Complete: 9 November, 2017.

Detailed tasking and scheduling, to be completed within the above period, is given in the Statement of Work referenced at Annex A.

### **1.3 Debriefings**

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days of receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

### **1.4 Trade Agreements**

The requirement is subject to the provisions of the Canada Free Trade Agreement (CFTA).

### **1.5 Canadian Content**

The requirement is subject to a preference for Canadian goods and/or services.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS**

### **2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions**

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The 2003 (2017-04-27) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

### **2.2 Submission of Bids**

Bids must be submitted only to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

### **2.3 Enquiries - Bid Solicitation**

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than five (5) calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by Bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

### **2.4 Applicable Laws**

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in **British Columbia**.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.

## **PART 3 – BID PREPARATION INSTRUCTIONS**

### **3.1 Bid Preparation Instructions**

Canada requests that Bidders provide their bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid – one hard copy  
Section II: Financial Bid – one hard copy  
Section III: Certifications – one hard copy

Prices must appear in the financial bid only. No prices must be indicated in any other section of the bid.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Canada requests that Bidders follow the format instructions described below in the preparation of their bid:

- (a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process [Policy on Green Procurement](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html>). To assist Canada in reaching its objectives, Bidders should:

- 1) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2) use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

### **Section I: Technical Bid**

In their technical bid, bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

### **Section II: Financial Bid**

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Financial Bid Presentation Sheet (Basis of Payment) at Annex B. The total amount of Applicable Taxes must be shown separately.

### **Section III: Certifications**

Bidders must submit the certifications required under Part 5.

#### **3.1.1 Mandatory Tender Deliverable Check List**

Notwithstanding deliverable requirements specified anywhere else within this bid solicitation and its associated Requirement (Annex A), mandatory deliverables that must be submitted with the Bidder's tender to be deemed responsive are detailed in Annex D.

#### **3.1.2 Exchange Rate Fluctuation**

C3011T (2013-11-06), Exchange Rate Fluctuation

## **PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION**

### **4.1 Evaluation Procedures**

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.
- (c) The evaluation team will determine first if there are two or more bids with a valid Canadian Content certification. In that event, the evaluation process will be limited to the bids with the certification; otherwise, all bids will be evaluated. If some of the bids with a valid certification are declared non-responsive, or are withdrawn, and less than two responsive bids with a valid certification remain, the evaluation will continue among those bids with a valid certification. If all bids with a valid certification are subsequently declared non-responsive, or are withdrawn, then all the other bids received will be evaluated.

#### **4.1.2 Financial Evaluation**

SACC *Manual* Clause [A0220T](#) (2014-06-26), Evaluation of Price-Bid

### **4.2 Basis of Selection**

A bid must comply with all the requirements of the bid to be declared responsive. The responsive bid with the lowest evaluated price will be recommended for award of a contract.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION**

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

### **5.1 Certifications Required with the Bid**

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

#### **5.1.1 Integrity Provisions - Declaration of Convicted Offences**

In accordance with the *Ineligibility and Suspension Policy* (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide with its bid the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

### **5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information**

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

#### **5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation**

In accordance with the *Ineligibility and Suspension Policy* (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

#### **5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification**

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list ([http://www.labour.gc.ca/eng/standards\\_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml](http://www.labour.gc.ca/eng/standards_equity/eq/emp/fcp/list/inelig.shtml)) available from Employment and Social Development Canada (ESDC) - Labour's website.

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### 5.2.3 Canadian Content Certification

This procurement is conditionally limited to Canadian goods and Canadian services.

Subject to the evaluation procedures contained in the bid solicitation, bidders acknowledge that only bids with a certification that the goods and services offered are Canadian goods and Canadian services, as defined in clause A3050T, may be considered.

Failure to provide this certification completed with the bid will result in the goods and services offered being treated as non-Canadian goods and non-Canadian services.

The Bidder certifies that:

( ) a minimum of 80 percent of the total bid price consist of Canadian goods and Canadian services as defined in paragraph 5 of clause A3050T.

For more information on how to determine the Canadian content for a mix of goods, a mix of services or a mix of goods and services, consult Annex 3.6.(9), Example 2, of the Supply Manual.

#### 5.2.3.1 Canadian Content Definition

SACC Manual Clause A3050T (2014-11-27), Canadian Content Definition

### 5.2.4 Vessel Charter (on site)

The tug boats must meet the requirements listed in the attached specifications. The Bidder must provide the following details of each vessel proposed to do the work:

- a. name of vessel: \_\_\_\_\_ ;
- b. official number: \_\_\_\_\_ ;
- c. length, beam: \_\_\_\_\_ x \_\_\_\_\_ ;
- d. displacement: \_\_\_\_\_ ;
- e. Main engine power: \_\_\_\_\_ ;
- d. name of vessel's skipper during charter period \_\_\_\_\_ .

The barges must meet the requirements listed in the attached specifications. The Bidder must provide the following details for each of its barges:

- a. name or number of barge: \_\_\_\_\_ ;
- b. length, beam: \_\_\_\_\_ x \_\_\_\_\_ .

The crane must meet the requirements listed in the attached specifications. The Bidder must provide the following details of its proposed crane:

- a. Make and model of crane: \_\_\_\_\_ ;
- b. Rated capacity of crane (load @ radius): \_\_\_\_\_ x \_\_\_\_\_ .

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

The excavator must meet the requirements listed in the attached specifications. The Bidder must provide the following details of its proposed excavator:

- a. Make and model of excavator: \_\_\_\_\_ ;
- b. Rated HP: \_\_\_\_\_.

### **5.2.5 Valid Labour Agreement**

If the Bidder has a labour agreement, or other suitable instrument, in place with its unionized labour or workforce, it must be valid for the proposed period of any resulting contract. Before contract award and within forty-eight (48) hours of written notification by the Contracting Authority, the Bidder must provide evidence of that agreement.

### **5.2.6 SACC Manual clause**

A3005T (2010-08-16), Status and Availability of Resources  
A3010T (2010-08-16), Education and Experience

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

### 6.1 Security Requirements

There is no security requirement applicable to this Contract.

### 6.2 Statement of Work

The Canadian Coast Guard objective is to rebuild or refurbish fixed aids to navigation in Barkley Sound and Alberni Inlet B.C. and requires the Contractor to provide tug, barge and crane chartering services, heavy machinery assistance, and construction support. The maintenance/repair of the aids to navigation are essential to ensure safe and accessible waterways for Canadians. The work to be done is detailed in the Statement of Work at Annex A of the solicitation.

### 6.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the *Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual* (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

#### 6.3.1 General Conditions

2010C (2016-04-04), General Conditions - Medium Complexity - Services, apply to and form part of the Contract.

### 6.4 Term of Contract

#### 6.4.1 Period of the Contract

The period is:

Commence: 22 September, 2017;  
Complete: 9 November, 2017.

Detailed tasking and scheduling, to be completed within the above period, is given in the Statement of Work referenced at Annex A.

### 6.5 Authorities

#### 6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Name: Gregor Wulff  
Title: Supply Specialist  
Acquisitions, Marine  
Public Works and Government Services Canada  
Address: 1230 Government Street, Suite 401  
Victoria, BC | Victoria, CB V8W 3X4 Canada  
Telephone: 250-217-7138  
Facsimile: 250-363-3960  
Email: [Gregor.Wulff@pwgsc-tpsgc.gc.ca](mailto:Gregor.Wulff@pwgsc-tpsgc.gc.ca)

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### 6.5.2 Technical Authority

The Technical Authority will be identified in the Contract.

Name: TBD  
Title: TBD  
Organization: TBD  
Address: TBD  
Telephone: TBD  
Facsimile: TBD  
E-mail: TBD

The Technical Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Technical Authority, however the Technical Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

### 6.5.3 Contractor's Representative

The bidder is to provide a list of representatives responsible for the completion of the work.

Contact for:	Name	Telephone	Email
Contracting issues			
Technical issues			
Invoicing issues			

## 6.6 Payment

### 6.6.1 Basis of Payment

1. In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid firm unit prices, as specified in Annex B. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

2. Canada's total liability to the Contractor under the Contract must not exceed \$ \_\_\_\_\_. Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.

3. No increase in the total liability of Canada or in the price of the Work resulting from any design changes, modifications or interpretations of the Work, will be authorized or paid to the Contractor unless these design changes, modifications or interpretations have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work. The Contractor must not perform any work or provide any service that would result in Canada's total liability being exceeded before obtaining the written approval of the Contracting Authority. The Contractor must notify the Contracting Authority in writing as to the adequacy of this sum:

- a. when it is 75 percent committed, or
- b. as soon as the Contractor considers that the contract funds provided are inadequate for the completion of the Work, whichever comes first.

4. If the notification is for inadequate contract funds, the Contractor must provide to the Contracting Authority a written estimate for the additional funds required. Provision of such information by the Contractor does not increase Canada's liability.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

### **6.6.2 Single Payment**

SACC Manual Clause H1000C (2008-05-12), Single Payment

### **6.6.3 SACC Manual Clauses**

C0711C 2008-05-12 Time Verification

### **6.7 Invoicing Instructions**

The Contractor must submit invoices in accordance with the section of the General Conditions titled Invoice Submission.

#### **Invoice is to be made out to:**

**TBD**

#### **Original invoice is to be sent for verification to:**

Public Works and Government Services Canada  
Acquisitions, Marine  
401 - 1230 Government Street  
Victoria, B.C., V8W 3X4 Attention: Gregor Wulff

### **6.8 Certifications**

#### **6.8.1 Compliance**

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

#### **6.8.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Default by the Contractor**

The Contractor understands and agrees that, when an Agreement to Implement Employment Equity (AIEE) exists between the Contractor and Employment and Social Development Canada (ESDC)-Labour, the AIEE must remain valid during the entire period of the Contract. If the AIEE becomes invalid, the name of the Contractor will be added to the "FCP Limited Eligibility to Bid" list. The imposition of such a sanction by ESDC will constitute the Contractor in default as per the terms of the Contract.

#### **6.8.3 Canadian Content (if applicable)**

SACC Manual Clause A3060C (2008-05-12), Canadian Content

### **6.9 Applicable Laws**

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in British Columbia.

### **6.10 Priority of Documents**

If there is a discrepancy between the wordings of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) The Articles of Agreement;
- (b) The general conditions 2010C (2016-04-04), General Conditions Services (Medium Complexity);
- (c) Annex A, Statement of Work, and associated appendices;
- (d) Annex B, Basis of Payment;
- (e) Annex C, Insurance Requirements;
- (f) The Contractor's bid dated \_\_\_\_\_.

### 6.11 Insurance

The Contractor must comply with the insurance requirements specified in Annex C. The Contractor must maintain the required insurance coverage for the duration of the Contract. Compliance with the insurance requirements does not release the Contractor from or reduce its liability under the Contract.

The Contractor is responsible for deciding if additional insurance coverage is necessary to fulfill its obligation under the Contract and to ensure compliance with any applicable law. Any additional insurance coverage is at the Contractor's expense, and for its own benefit and protection.

The Contractor must forward to the Contracting Authority within ten (10) days after the date of award of the Contract, a Certificate of Insurance evidencing the insurance coverage and confirming that the insurance policy complying with the requirements is in force. For Canadian-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer licensed to carry out business in Canada, however, for Foreign-based Contractors, coverage must be placed with an Insurer with an A.M. Best Rating no less than "A-". The Contractor must, if requested by the Contracting Authority, forward to Canada a certified true copy of all applicable insurance policies.

### 6.12 Vessel Charter

1. The vessels must meet the following requirements:
  - a. be seaworthy;
  - b. the engine must be in good running order and all gear and equipment in good repair.
2. The Contractor must keep and maintain the vessel, engines, gear and equipment in good and sufficient repair for the duration of the Contract and must pay for all necessary repairs, renewals and maintenance.
3. The Contractor must :
  - a. indemnify and save harmless Canada from and against any claim for loss or damage to the vessel or any other property, engines, gear, or equipment, arising from the charter, and for injury or property of persons aboard the vessel, excepting any injury or damage to property of Canada's employees or agents;
  - b. ensure that the operations are only carried out by Canada's authorized representatives as specified by the Technical Authority;
  - c. ensure that approved personal flotation devices for all persons on board are in readily accessible positions at all times;
  - d. ensure that the use or possession of illegal drugs or alcohol is prohibited. If any member of the crew is found under the influence of such drugs and/or intoxicants while on duty, it will be cause for termination of the Contract for default.
4. If the vessel is disabled or is not in running order or is laid up without the consent of Canada, then Canada will not be liable for payment for the hire of the vessel during this period. If this period exceeds one week, Canada may terminate the Contract immediately for default.
5. If any gear or equipment necessary for the efficient operation of the vessel for the purpose of the Contract is not in good working order for any period of time, then the payment of hire will cease for the lost time, and if during the voyage the speed is reduced by a defect in or breakdown of any part of the hull, machinery or equipment, the time lost will be deducted from the hire. Canada will be the sole judge of the capability of the vessel.
6. If the vessel is unable to operate safely in the work area because of sea or weather conditions, as agreed to by the representative of the Contractor and the representative of Canada, then the

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

charter for the day will be terminated and a pro-rated payment made to the Contractor for that period engaged in the Work in accordance with the terms of the Contract.

7. If the particulars furnished by the Contractor and set out in the Contract are incorrect or misleading, Canada may, at Canada's discretion, terminate the Contract for default.

### **6.13 Vessel Condition**

The Contractor warrants that the vessel(s) provided to Canada is mechanically sound, completely seaworthy, equipped with readily accessible lifesaving equipment, will be adequately manned and in full compliance with the *Canada Shipping Act*, S.C. 2001, c. 26.

### **6.14 Procedures for Design Change or Additional Work**

SACC Manual Clause B5007C (2010-01-11), Procedures for Design Change or Additional Work

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## **ANNEX A - STATEMENT OF WORK**

The Statement of Work [SOW] and supporting technical appendices are provided in separate electronic documents entitled:

**` F1705-171009 – Tug, Barge and Heavy Equipment - Annex A - Statement of Work.pdf `**

To obtain the SOW the Bidder must make a request in writing to the Contracting Authority identified in Article 6.5.1.

**ANNEX B - FINANCIAL BID PRESENTATION SHEET (Basis of payment)**

The financial bid presentation sheet of the successful financial bid will form the Basis of Payment of the resulting contract.

**B1. Evaluation Price**

Item	Description	Unit Price	No. Units	Extended Price (CAD\$)
<b>B1.1</b>	<b>Load and Mobilize</b> all the CCG supplied equipment and construction materials at Victoria location and mobilize to first demolition site. (Sept 22 to 23)		LOT	\$ _____
<b>B1.2</b>	<b>Demobilize and Unload</b> of all the CCG supplied equipment and materials from the last construction site to Victoria location. (Oct 31 to Nov 1)		LOT	\$ _____
<b>B1.3</b>	<b>Known Work for Tug Services</b> during Demo/Construction Activities  Guaranteed Period (Sept 25 to Oct 20)  Estimated Known Work (Ending Oct 30)  Allowance for Growth (Ending Nov 9)	Per day  Per day  Per day	26 days  10 days  10 days	\$ _____  \$ _____  \$ _____
<b>B1.4</b>	<b>Known Work for Barge Services</b> during Demo/Construction Activities  Guaranteed Period (Sept 25 to Oct 20)  Estimated Known Work (Ending Oct 30)  Allowance for Growth (Ending Nov 9)	Per day  Per day  Per day	26 days  10 days  10 days	\$ _____  \$ _____  \$ _____
<b>B1.5</b>	<b>Known Work for Excavator Services</b> during			

Solicitation No. - N° de l'invitation  
 F1705-171009/A  
 Client Ref. No. - N° de réf. du client  
 F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
 File No. - N° du dossier  
 XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
 xlv588  
 CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

	Demo/Construction Activities Services			
	Guaranteed Period (Sept 25 to 30)	Per day	6 days	\$ _____
	Allowance for Growth (Ending Oct 4) (Sept 25 to 30)	Per day	5 days	\$ _____
<b>B1.6</b>	<b>Known Work for Crane Services</b> during Demo/Construction Activities			\$ _____
	Guaranteed Period (Oct 3 to Oct 20)	Per day	18 days	\$ _____
	Estimated Known Work (Ending Oct 30)	Per day	10 days	\$ _____
	Allowance for Growth (Ending Nov 9)	Per day	10 days	\$ _____
<b>B1.7</b>	<b>Per Diem Standby / Unscheduled Work Rates</b>			
	<b>In case of a delay that is outside of the Contractor's control (for example, weather delays, client caused delays or reduction in scope), the following per diem rates will apply.</b>		<b>Estimated Usage</b>	
	Tug Service	\$ _____ Per Day	1 day	\$ _____
	Barge Service	\$ _____ Per Day	1 day	\$ _____
	Excavator Service	\$ _____ Per Day	1 day	\$ _____
	Crane Service	\$ _____ Per Day	1 day	\$ _____
	<b>EVALUATION PRICE</b> Sum of all extended prices, for an EVALUATED PRICE of: \$ _____ Customs duties are included and Applicable Taxes are extra.			

**Note (applicable to the Contract):** The "Total Estimated Cost" or "Revised Estimated Cost" given on page 1 of this Contract includes an estimate of the taxes which may be applicable [refer to the General Conditions].

## **B2. Unscheduled Work**

The term "Unscheduled Work" is used generically herein to encompass any design change, increase or decrease in the scope of the work or additional work, and is applicable whether such change results in an increase, decrease or no change in the cost.

### **1. Negotiation**

When negotiating unscheduled work, pricing shall be determined by pro-rating from quoted work costs in the Contract, or from comparable historical data applicable to similar work at the same facility, or by direct negotiation of hours and material costs.

### **2. Price Breakdown**

The Contractor must, upon request, provide a price breakdown for all unscheduled work, by specific activities with trades, person-hours, material, subcontracts and services.

### **3. Payment for Unscheduled Work**

The Contractor will be paid for unscheduled work arising, as authorized by Canada. The authorized unscheduled work will be calculated as follows:

Number of Days (to be negotiated) X \$ The **Rates at section B1.7** being the Contractor's firm daily rate which includes overhead and profit.

The firm daily rate will remain firm for the term of the Contract and any subsequent amendments.

## **ANNEX C – INSURANCE REQUIREMENTS**

### **1. Marine Liability Insurance**

1.1 The Contractor must obtain Protection & Indemnity (P&I) insurance that must include excess collision liability and pollution liability. The insurance must be placed with a member of the International Group of Protection and Indemnity Associations or with a fixed market in an amount of not less than the limits determined by the Marine Liability Act, S.C. 2001, c. 6. Coverage must include crew liability, if it is not covered by Worker's Compensation as detailed in paragraph (1.2) below.

1.2 The Contractor must obtain Worker's Compensation insurance covering all employees engaged in the Work in accordance with the statutory requirements of the Territory or Province or state of nationality, domicile, employment, having jurisdiction over such employees. If the Contractor is assessed any additional levy, extra assessment or super-assessment by a Worker's Compensation Board, as a result of an accident causing injury or death to an employee of the Contractor or subcontractor, or due to unsafe working conditions, then such levy or assessment must be paid by the Contractor at its sole cost.

1.3 The Protection and Indemnity insurance policy must include the following:

- a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Canada as additional insured should read as follows: Canada, represented by Public Works and Government Services Canada.

- b. Waiver of Subrogation Rights: Contractor's Insurer to waive all rights of subrogation against Canada as represented by *the Department of Fisheries and Oceans* and Public Works and Government Services Canada for any and all loss of or damage to the watercraft however caused.
- c. Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of cancellation.
- d. Cross Liability/Separation of Insureds: Without increasing the limit of liability, the policy must protect all insured parties to the full extent of coverage provided. Further, the policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
- e. Litigation Rights: Pursuant to subsection 5(d) of the *Department of Justice Act*, S.C. 1993, c. J-2, s.1, if a suit is instituted for or against Canada which the Insurer would, but for this clause, have the right to pursue or defend on behalf of Canada as an Additional Named Insured under the insurance policy, the Insurer must promptly contact the Attorney General of Canada to agree on the legal strategies by sending a letter, by registered mail or by courier, with an acknowledgement of receipt.

For the province of Quebec, send to:  
Director Business Law Directorate,  
Quebec Regional Office (Ottawa),  
Department of Justice,  
284 Wellington Street, Room SAT-6042,  
Ottawa, Ontario, K1A 0H8

For other provinces and territories, send to:  
Senior General Counsel,  
Civil Litigation Section,  
Department of Justice  
234 Wellington Street, East Tower  
Ottawa, Ontario K1A 0H8

1.4 A copy of the letter must be sent to the Contracting Authority. Canada reserves the right to co-defend any action brought against Canada. All expenses incurred by Canada to co-defend such actions will be at Canada's expense. If Canada decides to co-defend any action brought against it, and Canada does not agree to a proposed settlement agreed to by the Contractor's insurer and the plaintiff(s) that would result in the settlement or dismissal of the action against Canada, then Canada will be responsible to the Contractor's insurer for any difference between the proposed settlement amount and the amount finally awarded or paid to the plaintiffs (inclusive of costs and interest) on behalf of Canada.

## 2. All Risk Property Insurance

2.1. The Contractor must obtain All Risks Property insurance while the Government Property is under its care, custody or control, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount of not less than \$ 100,000 The Government's Property must be insured on *Replacement Cost (new)* basis.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xl588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

2.2. Administration of Claims: The Contractor must notify Canada promptly about any losses or damages to Government Property and monitor, investigate and document losses of or damage to ensure that claims are properly made and paid.

2.3. The All Risks Property insurance policy must include the following:

- a. Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority at least thirty (30) days written notice of policy cancellation.
- b. Loss Payee: Canada as its interest may appear or as it may direct.
- c. Waiver of Subrogation Rights: Contractor's Insurer to waive all rights of subrogation against Canada as represented by the Department of Fisheries and Oceans and Public Works and Government Services Canada for any and all loss of or damage to the property however caused.

### 3. Environmental Impairment Liability Insurance

The Contractor must obtain Contractor's Pollution Liability insurance, and maintain it in force throughout the duration of the Contract, in an amount usual for a contract of this nature, but for not less than \$1,000,000 per accident or occurrence and in the annual aggregate.

If the policy is written on a claims-made basis, coverage must be in place for a period of at least 12 months after the completion or termination of the Contract.

The Contractor's Pollution Liability Insurance policy must include the following:

- a. Additional Insured: Canada is added as an additional insured, but only with respect to liability arising out of the Contractor's performance of the Contract. The interest of Canada as additional insured should read as follows: Canada, represented by Public Works and Government Services Canada.
- b. Notice of Cancellation: The Insurer will endeavour to provide the Contracting Authority thirty (30) days written notice of policy cancellation.
- c. Separation of Insureds: The policy must apply to each Insured in the same manner and to the same extent as if a separate policy had been issued to each.
- d. Contractual Liability: The policy must, on a blanket basis or by specific reference to the Contract, extend to assumed liabilities with respect to contractual provisions.
- e. Incidental Transit Extension: The policy must extend to losses arising from any waste, products or materials transported, shipped, or delivered via any transportation mode to a location beyond the boundaries of a site at which the Contractor or any entity for which the Contractor is legally liable is performing or has performed the operations described in the contract.

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xl588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

## ANNEX D - TENDER DELIVERABLES

### D.1 Mandatory Tender Deliverables Checklist

The following are mandatory with the bid and the Bidder's submission will be evaluated against the requirement as defined herein. The Bidder must be determined to be compliant on each item to be considered responsive.

No	Solicitation Part	Reference	Description	Document provided
1	Front page	Front page	Invitation to Tender document part 1 page 1 completed and signed;	<input type="checkbox"/>
2	3	Article 3.1 Section I	Technical Bid Submission	<input type="checkbox"/>
3	3	Article 3.1 Section II, Annex B	Financial Evaluation Bid Sheet, completed	<input type="checkbox"/>

### D.1.2 Supporting Deliverables

If the following documents which support the bid are not submitted with the bid they may be requested by the Contracting Authority and they must be provided within forty-eight (48) hours of the written request:

No	Solicitation Part	Reference	Description	Document provided
1	-	-	Proof of Tug-boats' Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
2	-	-	Proof of Tug Operator and Crew Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
3	-	-	Proof of Barge Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
4	Annex A	Article 3.iii.4	Proof of Excavator Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
5	Annex A	Article 3.iii.4	Proof of Excavator Operator's Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
6	Annex A	Article 3.iii.3	Proof of Crane Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
7	Annex A	Article 3.iii.3	Proof of Crane Operator's Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
8	Annex A	Article 3.iii.5b	Proof of Man Basket Certification (two worker size -valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
9	Annex A	Article 3.iii.5a	Proof of Forklift Certification (valid for the work period)	<input type="checkbox"/>
10	Part 5	Article 5.2.1	Integrity Provisions – Required Documentation List of the Directors of the bidder's company	<input type="checkbox"/>
11	Part 5	Article 5.2.3	Canadian Content Certification, completed	<input type="checkbox"/>
12	Part 5	Article 5.2.4	Vessel Charter information for proposed tugboats, barges, crane, excavator	<input type="checkbox"/>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
F1705-171009/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
F1705-171009

Amd. No. - N° de la modif.  
File No. - N° du dossier  
XLV-7-40039

Buyer ID - Id de l'acheteur  
xlv588  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

13	Part 5	Article 5.2.5	Proof of Valid Labour Agreement	<input type="checkbox"/>
14	Part 6	Article 6.5.3	Contractor's Representatives, table completed	<input type="checkbox"/>